

臺銀人壽 109 年新進人員甄試試題

甄試類別【代碼】：精算類十職等【Q9801】、精算類八職等【Q9802】、精算類七職等【Q9803】

共同科目：公文寫作及英文

*入場通知書編號：_____

注意：①作答前先檢查答案卷，測驗入場通知書編號、座位標籤、應試科目是否相符，如有不同應立即請監試人員處理。使用非本人答案卷作答者，該節不予計分。
②本試卷為一張單面，國文考【公文（函）一題，共 50 分】、英文考【中翻英 1 題、英翻中 1 題，配分各 25 分】，總計 100 分。
③非選擇題限以藍、黑色鋼筆或原子筆於答案卷上採橫式作答，請參照答案卷所載注意事項，於各題指定作答區內作答，並標明題號及小題號。
④請勿於答案卷書寫應考人姓名、入場通知書號碼或與答案無關之任何文字或符號。
⑤本項測驗僅得使用簡易型電子計算器（不具任何財務函數、工程函數、儲存程式、文數字編輯、內建程式、外接插卡、攝（錄）影音、資料傳輸、通訊或類似功能），且不得發出聲響。應考人如有下列情事扣該節成績 10 分，如再犯者該節不予計分。1.電子計算器發出聲響，經制止仍執意續犯者。2.將不符規定之電子計算器置於桌面或使用，經制止仍執意續犯者。
⑥答案卷務必繳回，未繳回者該節以零分計算。

壹、公文寫作

第一題：公文（函）【50 分】

資料一

臺銀人壽保險股份有限公司（以下簡稱臺銀人壽），為財政部國營事業「臺灣金控」旗下的壽險子公司，前身為中央信託局人壽保險處，為國內唯一國營的人壽保險公司。分支機構包含：台北、桃園、新竹、台中、嘉義、台南、高雄、花蓮、國際保險業務分公司等九個分公司。

資料二

面對 2020 年的疫情發展，金融機構的功能日益彰顯，以人壽保險而言，除扶助遭受疾病或意外者免除經濟困頓外，更在於發揮保障功能，協助政府建立保險安全守護網。

抗疫期間，保險公司作為社會安全網功能更為凸顯，為因應疫情帶來的風險，防疫機制及資源配置，更是以營運不中斷、保戶權益維護、弱勢扶助及配合政府政策為重心。

臺銀人壽向以落實照顧弱勢、建構社會安全網為使命；特別在進入後疫情及振興經濟時期，完備社區防疫網，「樂活防疫健康生活」更是本年度工作重點。

請參考以上資料，試代業務承辦人張淑範，撰擬臺銀人壽保險股份有限公司總公司致各分公司函：請督促有關人員，落實完備社區防疫網，「樂活防疫健康生活」，呼應政府政策，守護弱勢，踐履社會責任，以確保社會安全，國家經濟穩定成長。

貳、英文

第二題：中翻英【25 分】

儘管對新型冠狀病毒(COVID-19)大流行感到擔憂，週四全球股市仍漲跌不一，但受到華爾街股市上漲的鼓舞，這對出口驅動型的區域經濟體來說是一個福音。

雖然市場已經廣泛地預測了一些數字，但是投資者正等待美國每週失業數據的公布。最近失業人數總計已達到了約 1,600 萬人，每週尋求失業救濟金的人數上升到自 1930 年代大蕭條以來前所未有的水平。中美之間的貿易緊張情勢更加劇了不確定性，雙方官員將於週五舉行虛擬會議，討論一月份達成協議的進展。

第三題：英翻中【25 分】

Global index provider MSCI Inc yesterday lowered Taiwan's weighting in its two major indices after its latest review, which might prompt an outflow of US\$200 million in funds next quarter, the Financial Supervisory Commission (FSC) said yesterday.

The index provider trimmed Taiwan's weighting in the MSCI Emerging Markets Index — which covers more than 800 securities across the large and mid-cap segments in 26 emerging markets — by nine basis points to 12.45 percent, commission data showed. However, Taiwan's weighting in the index remained in second place, the data showed.

It was the sixth consecutive review in which MSCI cut Taiwan's weighting in the MSCI Emerging Markets Index and the MSCI All-Country Asia ex-Japan Index, the data showed. The latest adjustment is to take effect after markets close on Sep. 1, MSCI said.